| Votes | Service | Amount | Total |
|---|---|---|---|
| | | $ | $ |
| | **TRANSPORT** | | |
| | **MINISTÈRE** | | |
| 1 | Transports – Dépenses de fonctionnement et de capital, y compris les contributions pour les travaux de construction entreprises par des provinces ou des municipalités, des autorités locales, ou des entreprises privées | | 523 067 000 |
| 10 | Transports – Subventions inscrites au Budget et contributions | | 306 919 500 |
| 15 | Paiements à la Société Les Ponts Jacques-Cartier et Champlain Incorporée à affecter au paiement de l'excédent des dépenses, sur les recettes de la société : (i) à l'exception de l'amortissement des immobilisations et des réserves) relativement à l'exploitation des ponts Jacques-Cartier et Champlain à Montréal | | 36 981 000 |
| 20 | Paiements à la Société canadienne des ports pour : a) les coûts d'électricité au port de Churchill (Man.); b) le financement d'installations au Port de la Baie des Hal Hal | | 875 000 |
| 25 | Paiements à Marine Atlantique S.C.C. relativement : a) aux coûts de la direction de cette société, paiements à des fins d'immobilisations et paiements pour des activités de transport, y compris les services de transport maritime suivants conformément à des marchés conclus avec Sa Majesté, traversiers et terminus de Terre-Neuve; services rétiers et terminus de Terre-Neuve; traversiers et terminus de l'Ile-du-Prince-Édouard, traversiers sans traversiers (N.-É.) et les lignes de la Nouvelle-Angleterre, Bath-Lynn, et traversiers entre Digby (N.-É.) et Saint John (N.-B.) et terminus; b) aux paiements à l'égard des frais engagés par la compagnie pour assurer des prestations de retraite anticipée, les prestations de cessation d'emploi et d'autres prestations à ses employés lorsque ces coûts sont engagés par suite de la réduction du personnel ou de l'interruption ou de la diminution d'un service; c) à l'assurance-Assurance à une filiale engagée dans la réparation et la maintenance des navires | | 127 774 000 |

Published under authority of the Speaker of the House of Commons by the Queen's Printer for Canada

Available from the Canada Communication Group—Publishing, Supply and Services Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9